

Chinese Baptist Church of Coral Springs
珊瑚泉華人浸信教會

July 12, 2026 主後 2026 年 7 月 12 日



— 2026 CHURCH THEME 教會主題 —

**Making Disciples:
Cultivate a Caring Community**
**造就門徒：
培養彼此關懷的肢體**

We love because he first loved us.
我們愛，因為神先愛我們。

Theme Verse 主題經句: 1 John 約翰一書 4:19

WELCOME 歡迎您

English Worship Service

9:00 am

We Gather in God’s Presence

Call to Worship

Psalms 77:13-15

Praise and Adoration

*Only A Holy God
Abide
Jesus Strong and Kind*

God Speaks through His Word

Word of God

John 13:21-38
(scripture reading: 13:21, 26-27, 31-35, 37-38)

Sermon: True Repentance
~ Pastor Dat Trieu

We Respond to God’s Word

Response Song

He Will Hold Me Fast

Announcement

Offering

God Sends Us to Witness

Benediction
~ Pastor Dat Trieu

Today’s Serving Schedule

	Speaker	Presider	Praise Team	Ushers	AV Team
Today (No fellowship lunch)	Pastor Dat Trieu	Deacon Kan Hwee	Dan Ong, Jason Li, Bryan Li, Minister Heather Shih	Yulia Bower Lura Duncan	Deacon Alan Chan Wendy Wong



English Service Serving Schedule for July

	Speaker	Presider	Praise Team Leader	Ushers	AV Team
July 19 (No fellowship lunch)	Pastor Dat Trieu	Ed See	Dan Ong, Tobias Wu	John Steele Grace Steele	Deacon Alan Chan Wendy Wong
July 26 (No fellowship lunch)	Dan Ong	Joseph Tang	Bryan Li, Tobias Wu Minister Heather Shih	Catherine Siu Roseangela Horvath	Deacon Alan Chan Wendy Wong



July Memory Verse: John 3:16-17

¹⁶ For God so loved the world, that he gave his only Son, that whoever believes in him should not perish but have eternal life. ¹⁷ For God did not send his Son into the world to condemn the world, but in order that the world might be saved through him.

中文主日崇拜

Chinese Worship Service

10:45 am

以讚美來敬拜 WORSHIP IN PRAISE

宣召 Call to Worship

詩篇 Psalm 63:1-6

上行詩歌 Hymn of Ascent

#66 如鹿切慕溪水 As the Deer

悔改和確據 Repentance and Assurance

約翰一書 1 John 2:15-17

帶領：不要愛世界和世界上的事。

會眾：人若愛世界，愛父的心就不在他裡面了。

帶領：因為凡世界上的事，就像肉體的情慾、眼目的情慾並今生的驕傲，

會眾：都不是從父來的，乃是從世界來的。

帶領：這世界和其上的情慾都要過去，

齊聲：唯獨遵行神旨意的，是永遠常存。

讚美詩歌 Hymn of Praise

#278 求主察看 Search Me, O God
因著十架愛

求告主名 Invocation

以生命之道來敬拜 WORSHIP IN WORD

神的話語 Word of God

約翰福音 John 13:21-38
(讀經: 13:21, 34-38)

證道 Sermon: **愛到底的愛 unwavering Love**

講員: 區煒文執事 Deacon Edward Au

以回應來敬拜 WORSHIP IN RESPONSE

回應詩歌 Response Hymn

#300 主自己 Himself

問安和歡迎 Greetings and Welcome

奉獻 Offering

讚美頌 Doxology

以領受祝福來敬拜 WORSHIP IN RECEIVING BLESSINGS

結束禱告 Closing Prayer 區煒文執事 Deacon Edward Au



七月份經文背誦: 約翰福音 3:16-17

¹⁶ 神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。¹⁷ 因為神差他的兒子降世，不是要定世人的罪，乃是要叫世人因他得救。

1) Please continue to pray for the pastoral search.
請弟兄姊妹繼續為教會聘請牧者代禱。

2) On June 24, Venezuela was struck by a powerful earthquake. Current reports indicate that nearly 4,000 people have lost their lives, more than 16,000 have been injured, and an estimated 50,000 remain missing.

We encourage our brothers and sisters to pray for the victims and their families, as well as for the ongoing rescue, relief, and recovery efforts. Those who feel led to support the relief work financially may give through the International Mission Board (IMB) of the Southern Baptist Convention by visiting imb.org, where a designated fund for Venezuela earthquake relief is available. May God comfort all who are suffering, and may the hope of the gospel reach every person affected by this tragedy.

委內瑞拉於六月二十四日發生強烈地震，目前已有近四千人罹難，受傷者超過一萬六千人，估計仍有五萬人失蹤。

鼓勵弟兄姊妹為受災者和家屬，並救援與重建工作禱告。除此之外，如果弟兄姊妹有負擔以金錢奉獻來幫助救災工作，可以上美南浸信會宣教部 IMB 網站，imb.org，網頁上有直接為委內瑞拉地震賑災的奉獻連結。願神在苦難中安慰受傷的心靈，使福音盼望臨到每一位受災者。

Welcome Visitors!

Thank you for worshipping with us today! After English service, please join us for coffee or Bible study. We would also love to connect with you! Feel free to fill out a visitor's card and give it to any of our ushers.

歡迎新朋友！

歡迎您今天與我們一同敬拜！如果您是第一次來到我們中間的訪客，我們希望在崇拜結束之後，能有更多機會與您交談，互相認識。請您填新朋友卡，交給任何一位招待都可。

SUNDAY SERVICES 主日崇拜

English Service 英文崇拜 // 9am

Chinese Service 中文崇拜 (國/粵) // 10:45am

UPCOMING EVENTS 事工預告

July Church Prayer Meeting

七月份教會禱告會

07/16/26 (四 THURS.) @ 8 pm

07/26/26 (日 SUN.) @ 12:45 pm

07/30/26 (四 THURS.) @ 8 pm

7/12, 7/19, 8/9, 8/16
(日 1:00~2:15 pm)

父母之道 – 讀書會

* 欲參加者請與君華聯絡

08/16/26 (日 SUN.)

浸禮

Baptism

08/29/26 (六 SAT.)

全教會大掃除

Church-wide Cleanup

中文崇拜同工服事表（七月）

07/12	講員: 區煒文執事 Deacon Edward Au 翻譯: 徐峰 (國), 鄧少強 (E) 招待/新朋友迎賓員: *邱小梨, 王學英, 葉維屏, 盛曉	敬拜帶領 & 領詩: 吳忠華執事 司琴: 施亭竹傳道 影音: 黃卉君, 方晨, 陳偉倫執事
07/19	講員: 鄭敏舜執事 Deacon Samuel Cheng 翻譯: 張嘉燕 (粵), 馬如玉師母 (E) 招待/新朋友迎賓員: *譚次萍, 劉凱馨, 楊敏華, _____	敬拜帶領 & 領詩: 徐久仁 司琴: 嚴麗娟 影音: 黃卉君, 葉維屏, 吳駿, 陳偉倫執事
07/26	講員: 崔愷主任 Director Shawn Cui 翻譯: 旋麗紅 (粵), 鄧少強 (E) 招待/新朋友迎賓員: *呂春明, 劉穎, 郭文彥, 吳劍平	敬拜帶領 & 領詩: 陳偉倫執事 司琴: 施亭竹傳道 影音: 方晨, 吳駿, 葉維屏, 盛曉, 陳偉倫執事

Community Groups & Life Groups
Weekly Gathering Date/Time
社區小組 & 生命小組每週聚會時間

English Ministry 英文事工 - Community Groups 社區小組

Sunday @ 5:30 pm - Weston
Monday @ 7 pm - Cooper City
Wednesday @ 7 pm - Zoom
Thursday @ 7:30 pm - Coral Springs

** If you have any questions, contact Daniel Moy.*

Chinese Ministry 中文事工 - Life Groups 生命小組

週日	下午	1:00	粵語四組 (教會)
週一	下午	2:00	餐福團契 (教會)
	晚上	10:45	國語七組 (網上 zoom)
週三	早上	10:00	國語一, 二組 (教會)
	晚上	8:00	粵語三組 (Coral Springs/Margate/網上 zoom)
週四	早上	11:00	粵語二, 六組 (教會)
週五	晚上	8:00	國語四, 五, 六, 八組, 粵語五組, 愛加倍組 (教會)
週六	早上	10:00	西棕櫚灘 (West Palm Beach/網上 zoom)
	早上	11:00	粵語一組 (教會)

Children Ministry 兒童事工

Friday (五) @ 8 pm Kid's Club For Christ
Sunday (日) @ 9 am Children's Sunday School
@ 10:45 am Lil' & Jr. Church Worship

Youth Ministry 青少年事工

Friday (五) @ 8 pm Youth Community Group
Sunday (日) @ 11 am Youth Bible Study

Chinese Baptist Church of Coral Springs

珊瑚泉華人浸信教會

200 Coral Ridge Dr. Coral Springs, FL 33071

PHONE: (954) 255-9910 WEB: WWW.CBCCS.ORG